



RUS

ПАСПОРТ ИЗДЕЛИЯ

Душевой гарнитур с верхней лейкой

RUS

Уважаемый покупатель! Благодарим Вас за выбор продукции торговой марки IDDIS®. Наша продукция полностью соответствует всем техническим стандартам и санитарно-гигиеническим нормам, действующим на территории РФ. Пожалуйста, перед установкой и использованием приобретенного Вами изделия ознакомьтесь с инструкцией по его установке и эксплуатации.

КОМПЛЕКТНОСТЬ

| | |
|---|----------|
| 1. Верхняя душевая лейка | 1 шт. |
| 2. Лейка для душа | 1 шт. |
| 3. Шланг для душа 1,5 м | 1 шт. |
| 4. Гибкий соединительный шланг 0,5-0,6 м | 1 шт. |
| 5. Штанга для душа с креплением | 1 шт. |
| 6. Держатель лейки | 1 шт. |
| 7. Блок переключения верхний душ/лейка (дивертор) | 1 шт. |
| 8. Полка-мыльница* | 1 шт. |
| 9. Крепеж | 1 компл. |
| 10. Паспорт изделия | 1 шт. |

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Шланг для душа (в зависимости от модели) выполнен из ПВХ или ПВХ с оплеткой из нержавеющей стали с системой «двойного замка». Шланг для душа имеет защиту от перекручивания. Длина шланга 1,5 м.

Лейка для душа изготовлена из ABS-пластика с никель-хромовым покрытием. Имеет 1-5 типов струй в зависимости от модели.

Верхняя душевая лейка изготовлена из ABS-пластика с никель-хромовым покрытием. Имеет различный размер и форму в зависимости от модели.

Штанга душевой стойки выполнена из нержавеющей стали или латуни (в зависимости от модели), декоративные заглушки изготовлены из ABS-пластика.

Держатель лейки (в зависимости от модели) выполнен из нержавеющей стали или ABS-пластика.

Для нормального функционирования душевого гарнитура показатель давления воды должен быть равен 0,3 МПа (разница давлений горячей и холодной воды $\pm 10\%$). Максимальная температура воды: +75 °C. Максимальное давление 1 МПа.

Не рекомендуется превышать максимальное давление и температуру воды!

* В зависимости от модели гарнитура.

ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ

Для правильной и качественной установки настоятельно рекомендуем воспользоваться услугами квалифицированных специалистов. Квалифицированными специалистами являются сотрудники организаций и индивидуальные предприниматели, одним из основных видов деятельности которых является оказание услуг по установке, наладке и подключению санитарно-технических изделий к системе водоснабжения и водоотведения.

1. Соберите душевую стойку согласно рис. 1–10 (в зависимости от модели).
2. Закрепите душевую стойку к стене при помощи крепежа, входящего в комплект изделия.
3. Присоедините душевой шланг (7) к лейке и блоку дивертора (переключателя), а гибкий шланг (9) — к дивертору и смесителю, установите верхнюю душевую насадку.
4. Откройте подачу воды. Проверьте герметичность всех соединений. При необходимости произведите дополнительную затяжку и герметизацию соединений.

Обязательна установка фильтров грубой очистки воды не более 100 мкр как для холодной, так и для горячей воды.

Во избежание повреждения гальванопокрытия используйте в необходимых случаях инструмент с мягкими накладками.

ПРОФИЛАКТИКА И УХОД ЗА ИЗДЕЛИЕМ

Во избежание появления на корпусе душевого гарнитура пятен необходимо регулярно очищать его моющими средствами для хромированных изделий. Не оставляйте надолго моющее средство на поверхности, после применения тщательно промывайте ее водой. При уходе за душевым гарнитуром ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать абразивные вещества и материалы, а также химические вещества, содержащие высокий процент кислот

и щелочи. Во избежание поломки изделия необходимо исключить возможность замерзания в нем воды.

В случае уменьшения напора воды из лейки для душа, необходимо извлечь уплотнительную прокладку с фильтром, промыть ее и установить на место или заменить на запасную, входящую в комплект.

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Данные гарантийные обязательства дают право на бесплатное устранение дефектов изделия в течение 3 лет.

В случае использования изделия в офисах, предприятиях сферы обслуживания, общественного питания, здравоохранения и т.п. гарантийный срок составляет 3 месяца.

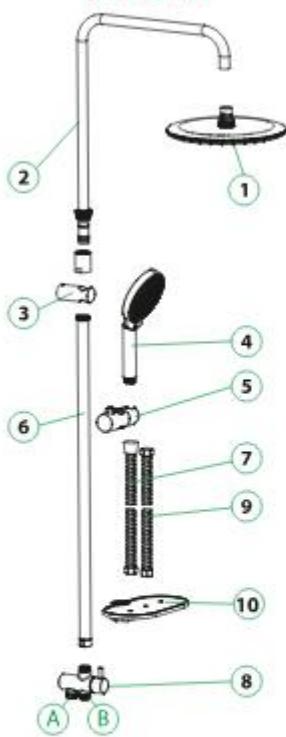
Гарантийный срок исчисляется с даты приобретения товара в розничной торговой сети при условии соблюдения всех правил установки и эксплуатации изделия.

Для подтверждения даты покупки необходимо предъявить кассовый и товарный чеки и правильно заполненный настоящий гарантийный талон с указанием артикула изделия, даты продажи и с четкой подписью продавца и/или печатью торгующей организации. При установке, сборке и уходе за изделием руководствуйтесь инструкцией по установке и эксплуатации.

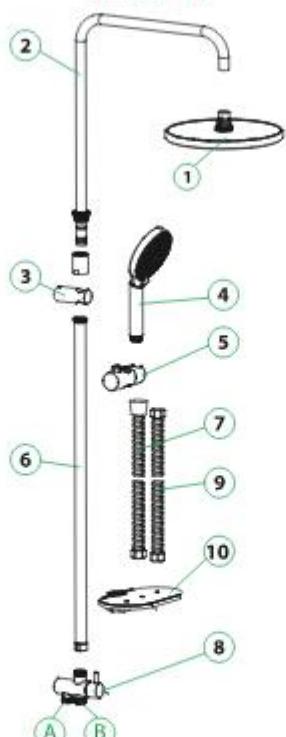
В случае неисправности необходимо обратиться к специалистам, производившим установку, для устранения дефектов негарантийного характера и только затем — в сервисный центр. Работы по настройке и регулировке изделия входят в обязанности специалиста, осуществляющего монтаж (установку), и не являются поводом для обращения в сервисный центр.

Данные гарантийные обязательства дополняют права потребителей, установленные действующим законодательством РФ, и ни в коем случае их не ограничивают. Решения о целесообразности выезда мастера сервисной службы на место установки изделия, а также замены и ремонта неисправных узлов или всего изделия принимаются сервисным центром. Заменяемые детали переходят в собственность сервисного центра. Изготовитель оставляет за собой право вносить в конструкцию изменения, не ухудшающие технические и эксплуатационные характеристики.

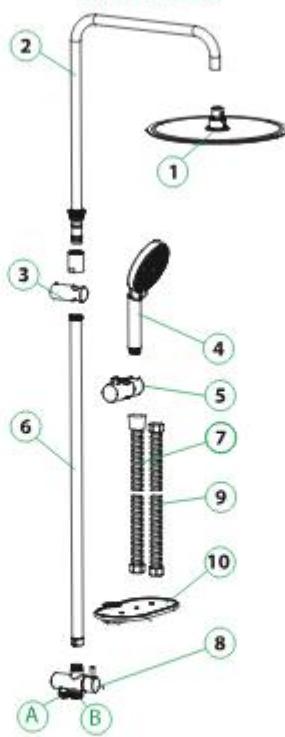
RUS

CALSB5Fi76**Рис.1**

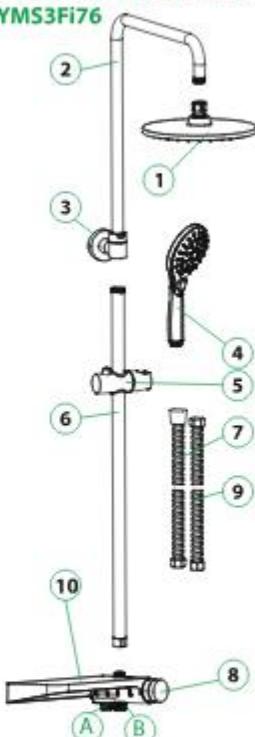
- A - Место подключения шланга 1,5 м. (7)
B - Место подключения шланга 0,6 м. (9)

MIRSB5Fi76**Рис.2**

1. Верхняя душевая лейка.
2. Верхняя часть штанги.
3. Держатель штанги.
4. Лейка для душа.

MRPSB5Fi76**Рис.3**

5. Держатель для лейки.
6. Нижняя часть штанги.
7. Шланг для душа 1,5 м.
8. Блок дивертора.

**RAYSW3Fi76/ RAYSB3Fi76/
RAYMS3Fi76****Рис.4**

9. Гибкий соединительный шланг.
10. Полка-мыльница.

RUS

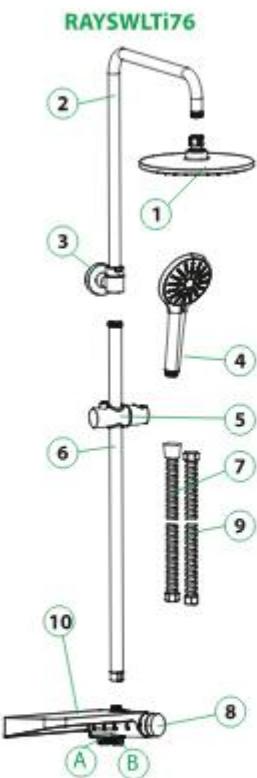


Рис. 5

- A - Место подключения шланга 1,5 м. (7)
1,5 м. (7)
- B - Место подключения шланга 0,6 м. (9)
0,6 м. (9)

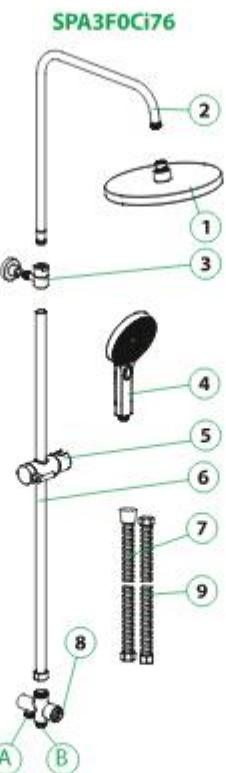


Рис. 6

1. Верхняя душевая лейка.
2. Верхняя часть штанги.
3. Держатель штанги.
4. Лейка для душа.
5. Держатель для лейки.
6. Нижняя часть штанги.
7. Шланг для душа 1,5 м.
8. Блок дивертора.

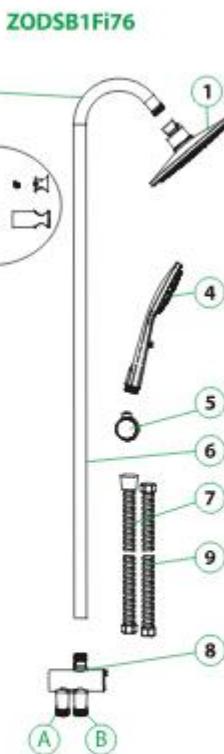


Рис. 7

9. Гибкий соединительный шланг.
10. Полка-мыльница.

RUS

SWI3F97i76

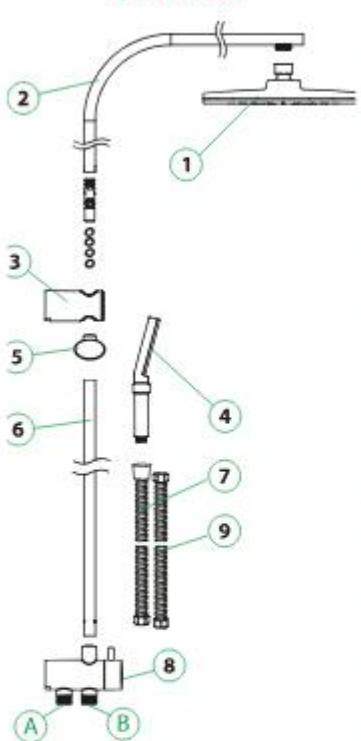


Рис. 8

A - Место подключения шланга 1,5 м. (7)
B - Место подключения шланга 0,5-0,6 м. (9)

BIL1FSBi76

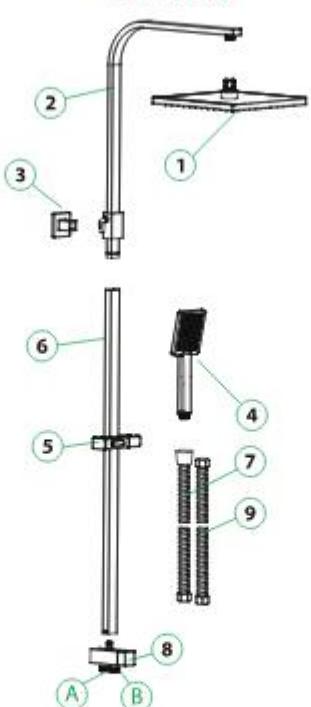


Рис. 9

1. Верхняя душевая лейка.
2. Верхняя часть штанги.
3. Держатель штанги.
4. Лейка для душа.
5. Держатель для лейки.
6. Нижняя часть штанги.

RETSB4Fi76

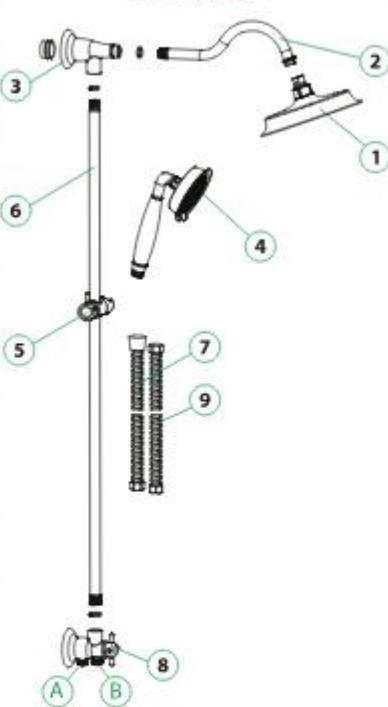


Рис. 10

7. Шланг для душа 1,5 м.
8. Блок дивертора.
9. Гибкий соединительный шланг

ГАРАНТИЯ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ:

- на дефекты, возникшие в результате транспортных повреждений при перевозке изделия после передачи его покупателю;
- на дефекты, возникшие в случае неквалифицированной установки изделия;
- на не зависящие от производителя причины (перепады давления в водопроводной сети, пожар, низкое качество и загрязненность воды и т.п.);
- на механические повреждения, следы воздействия химических и абразивных веществ, вызванные использованием агрессивных моющих средств;
- на несоблюдение требований инструкции по обслуживанию и уходу;
- в случае использования запчастей другого производителя;
- в случае использования изделия не по назначению;
- в случае эксплуатации изделия при температуре ниже 0 °C;
- на дефекты, вызванные естественным износом изделия и его составных частей: уплотнителей, сальников, прокладок, декоративных накладок.

Шланг для душа имеет стандартную устойчивость на разрыв. В случае если к шлангу применены значительные усилия при растяжении или перегибе, металлическая оплетка может разорваться или расплестись. Шланг, испорченный таким образом, ремонту и замене не подлежит.

БҮЙЫМНЫҢ ТӨЛҚҰЖАТЫ**Жоғарғы құйғышы бар душ гарнитуры**

Күрметті сатып алушы! IDDIS® сауда белгісінің өнімін таңдағанының үшін Clage алғыс айтамыз. Біздің өніміміз РФ аумағында арекет ететін барлық техникалық стандарттарға және санитарлық-гигиеналық нормаларға толықтай сәйкес келеді. Сатып алған бүйымыңызды орнату және пайдалану алдында оны орнату және пайдалану жөніндегі нұсқаулықпен танысусынызды сұраймыз.

ЖИЫНТЫҚТЫЛЫҒЫ

| | |
|---|----------|
| 1. Жоғарғы душ лейкасы | 1 дана. |
| 2. Душқа арналған құйғыш | 1 дана. |
| 3. Душқа арналған құбыршек 1,5 м | 1 дана. |
| 4. Илгіш байланыстыруыш құбыршек 0,5-0,6 м | 1 дана. |
| 5. Душқа арналған бекіткіш бар қарнақ | 1 дана. |
| 6. Құйғыштың ұстағышы | 1 дана. |
| 7. Жоғарғы душ/құйғыш ауыстырып-қосу блогы (дивертор) | 1 дана. |
| 8. Сере-сабын салғыш* | 1 дана. |
| 9. Бекіткіш | 1 жынты. |
| 10. Бүйымның төлқұжаты | 1 дана. |

ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

Душқа арналған құбыршек (үлгісіне байланысты) ПВХ немесе tot баспайтын болаттан жасалған "қос кұлып" жүйесімен ПВХ жасалған. Душқа арналған құбыршек бұралудан қорғайды. Құбыршектің ұзындығы 1,5 м.

Душқа арналған құйғыш никель-хромды жабыны бар ABS-пластиктен жасалған. Үлгісіне байланысты 1-5 типті ағыстары бар.

Жоғарғы душ лейкасы никель-хромды жабыны бар ABS-пластиктен жасалған. Үлгісіне байланысты әртурлі елшемі мен нысаны бар.

Душ тіреуішінің қарнағы тоттанбайтын болаттан немесе жезден жасалған (үлгісіне байланысты), сәнді бітеуіштер ABS-пластиктен жасалған.

Лейканың ұстағышы (үлгісіне байланысты) tot баспайтын болаттан немесе ABS-пластиктен жасалған.

*Гарнитуралық үлгісіне байланысты.

Дұш гарнитурының қалыпты қызмет етуі үшін судың қысымы 0,3 МПа-ға тең болу керек (ыстық су мен салқын су қысымының айырмашылығы ±10%). Судың ең жоғары температурасы: +75°C. Барынша жоғары қысым 1 МПа.

Судың көрсетілген ең жоғары қысымы мен температурасынан асып кетпеген жөн!

ОРНАТУ ЖӨНІНДЕГІ НҰСҚАУЛЫҚ

Дұрыс және сапалы орнату үшін білкті мамандардың қызметтің пайдалануға кеңес береміз. Білкті мамандар қызметтің негізгі түрлерінің бірі болып санитарлық-техникалық, бұйымдарды орнату, күйлеу және сүмен қамту жүйесіне жалғау және суды бұры қызметтерін көрсетептін үйімдар мен жеке қасіпкерлердің қызметкерлері болып табылады.

1. Дұш тіреуішін 1-10 сур. сәйкес құрастырыңыз (улғисіне байланысты).
2. Бұйымның жиынтығына кіретін бекіткіштің көмегімен дұш тіреуішін қабырға бекітіңіз.
3. Дұш қарнагын құйғышқа (7) және дивертордың блогына (ауыстырып-қосқыш), ал ілігіш құбыршекті (9) — диверторға және қоспалашықа жалғаңыз, жоғары дұш қондырмасын орнатыңыз.

Ескертпе: арапастырғышты дұш гарнитурасына қосатын қысқа шлангта 2 тығыздығын төсем орнатылады, олардың бірінің 100 мкм сүзгісі бар. Сүзгісі бар екінші төсем қосалқы болып табылады. Назар аударыңыз! Шлангтарды (7, 9) схемага сәйкес қосыныңыз, дұрыс қосылмаған жағдайда дұш гарнитурасы дұрыс жұмыс істемейді.

4. Судың берілісін ашыңыз. Барлық жалғасулардың саңылаусыздығын тексеріңіз. Қажет болса, қосылыштардың қосымша нығайтып бұраныз және саңылаусыздандырыңыз.

Салқын су мен ыстық су үшін 100 мкР-ден аспайтын су тазартқыш сүзгілер міндетті түрде орнатылу керек.

Гальвандақ жабынның закымдалуына жол бермеу үшін қажетті жағдайда жұмсақ бастирмалары бар құралды пайдаланыңыз.

БҰЙЫМНЫҢ ПРОФИЛАКТИКАСЫ ЖӘНЕ ОҒАН КҮТИМ ЖАСАУ

Дұш гарнитурының корпусында дақтардың пайда болуына жол бермеу үшін оны хромдалған бұйымдарга арналған жұғыш құралдармен жүйелі түрде тазарту қажет. Жұғыш затты беткі қабабта ұзақ уақытқа қалдырмашы, қолданғаннан кейін сүмен мүккіят жуып тастаңыз. Дұш

гарнитурына күтім жасалған кезде абразивтік құралдар мен материалдарды, сондай-ақ құрамындағы қышқылдар мен сілтінің пайзы жоғары агрессивтік химиялық заттарды пайдалануға ТыЙЫМ САЛЫНАДЫ. Бұйымның сыйнуына жол бермеу үшін оның ішінде судың қатып қалуына жол берменіз.

Дұшқа арналған құйғыштан ақкан судың екпіні азайған жағдайда сүзгісі бар тығыздағыш төсемені алып тастау, жуу және орнына қою қажет немесе жиынтықта кіретін қосалқысына ауыстыру қажет.

КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕЛЕР

Осы кепілдік міндеттемелер бұйымның ақауларын 3 жыл бойы тегін жоғаға кепілдік береді.

Бұйымды кеңеслерде, қызмет көрсету, қоғамдық тамақтану, денсаулық, сақтау және т.б. сапалардағы қасіпорындарда пайдаланған кезде кепілдік мерзімі 3 айды құрайды.

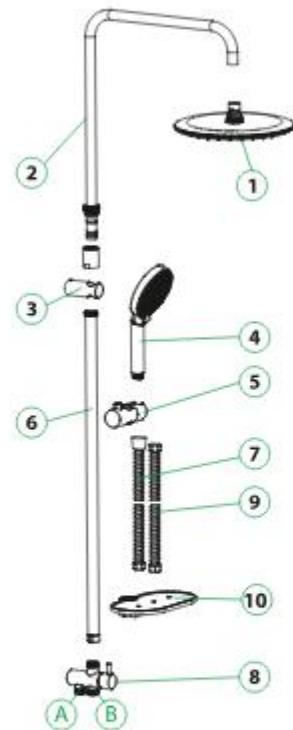
Кепілдік мерзімі орнату және пайдалану ережелерін сақтаған кезде тауарды бөлшек сауда жөпілерінде сатып алған күннен бастап есептеледі.

Сатып алу күнін растану үшін кассалық және тауарлық чектерді, сондай-ақ бұйымның артикулы, сатылған күні және сатушының нақты қолы және/немесе сатқан үйимның мөрі бар және дұрыс толтырылған осы кепілдік талоның көрсету қажет. Бұйымды орнатқан, құрастырган және күтім жасаган кезде орнату және пайдалану жөніндегі нұсқаулықты басшылықта алыныңыз.

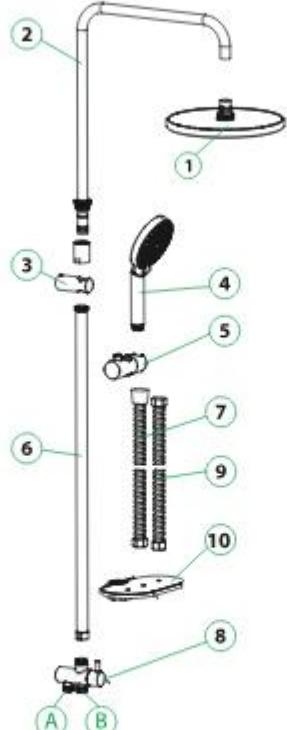
Ақаулық пайда болған жағдайда кепілдік сипаты жоқ ақауларды жою үшін орнатуды жүргізген мамандарға және содан кейінғана сервистік орталыққа хабарласу керек. Бұйымды күйлеу және ретке келтіру жөніндегі жұмыстар монтаждауды (орнатуды) жүргізген маманың міндеттеріне кіреді және сервистік орталыққа хабарласу үшін себеп болып табылмайды.

Аттальыш кепілдік міндеттемелері РФ-н қолданыстағы заннамасымен белгіленген тұтынушылардың құқықтарын толықтырады және еш жағдайда оларды шектемейді. Қызмет көрсету шеберінің бұйымды орнату орнына келуінің орындылығы туралы, сондай-ақ ақаулы түйіндері немесе барлық бұйымды алмастыру туралы шешімді сервистік орталық қабылдайды. Алмастырылған белгілектер сервистік орталықтың меншігіне етеді. Дайындауды бұйымның құрылымына, оның техникалық және пайдалану сипаттамаларын нашарлатпайтын езгертулер енгізуге құқылы.

KZ

CALSB5Fi76**1-сур.**

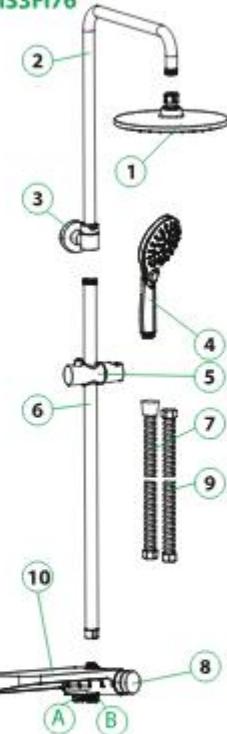
A - Шлангты қосу орны 1,5 м. (7)
 B - Шлангты қосу орны 0,5-0,6 м. (9)

MIRSB5Fi76**2-сур.**

1. Жоғарғы душ лейкасы.
2. Қарнақтың жоғарғы бөлігі.
3. Қарнақ үстегіші.
4. Душқа арналған құйғыш.

MRPSB5Fi76**3-сур.**

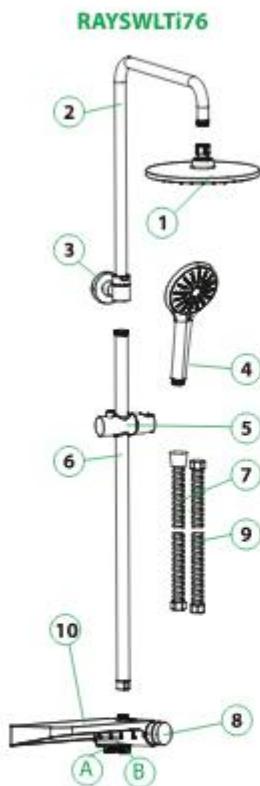
5. Құйғыштың үстегіші.
6. Қарнақтың тәмемлік бөлігі.
7. Душқа арналған құбыршек 1,5 м.
8. Дивертор блогы.

RAYSW3Fi76 / RAYSB3Fi76 / RAYMS3Fi76**4-сур.**

9. Илпіш байланыстыруыш құбыршек.
10. Сере-сабын салғыш.

KZ

KZ



5-сур.

A - Шлангты қосу орны 1,5 м. (7)
B - Шлангты қосу орны 0,5-0,6 м. (9)



6-сур.

1. Жоғары душ лейкасы.
2. Қарнақтың жоғары бөлігі.
3. Қарнақ үстегіші.
4. Душқа арналған құйғыш.

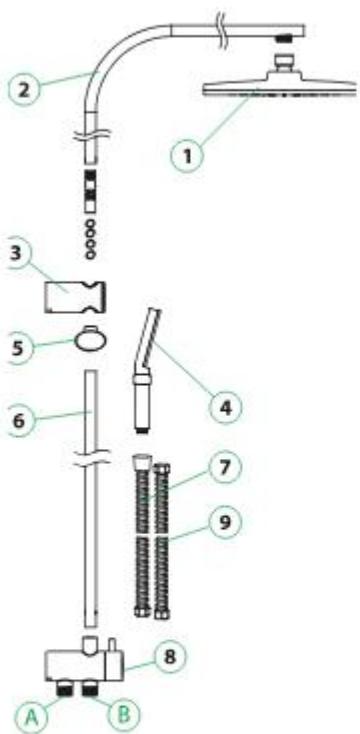


7-сур.

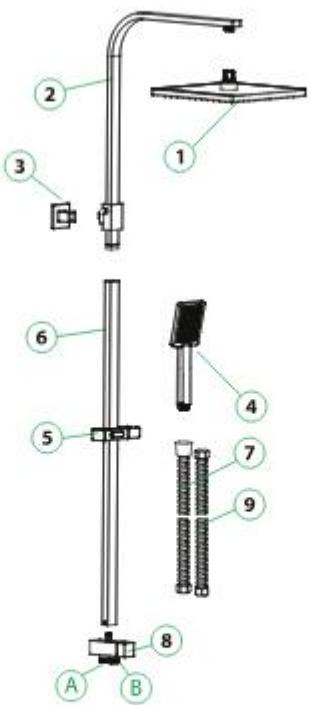
5. Құйғыштың үстегіші.
6. Қарнақтың төменгі бөлігі.
7. Душқа арналған құбыршек 1,5 м.
8. Дивертор блогы.

9. Илліш байланыстыруыш құбыршек.
10. Серес-сабын салғыш.

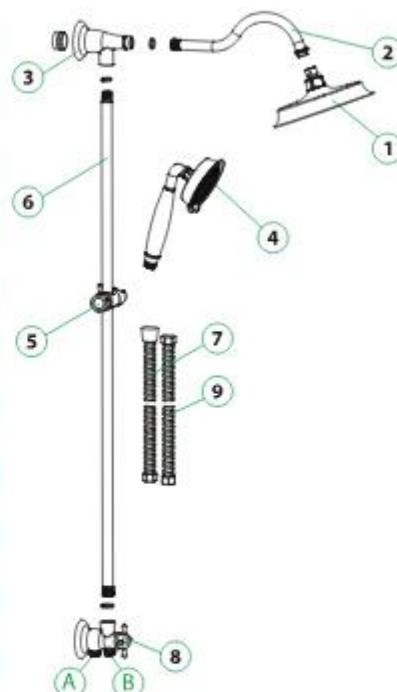
KZ

SWI3F97i76**8-сур.**

- A - Шлангты қосу орны 1,5 м. (7)
B - Шлангты қосу орны 0,5-0,6 м. (9)

BIL1FSBi76**9-сур.**

1. Жоғарғы душ лейкасы.
2. Қарнақтың жоғарғы белігі.
3. Қарнақ ұстағышы.

RETSB4Fi76**10-сур.**

4. Душқа арналған құйғыш.
5. Құйғыштың ұстағышы.
6. Қарнақтың төмөнгі белігі.
7. Душқа арналған құбыршек 1,5 м.
8. Дивертор блогы.
9. Илпіш байланыстыруыш құбыршек

КЕПІЛДІК ТАРАЛМАЙДЫ:

- бүйымды сатып алушыға табыстағаннан кейін тасымалдау кезінде зақымдалу нәтижесінде туындаған ақауларға;
- бүйымды білікіз орнату салдарынан туындаған ақауларға;
- өндірушіге тауелденбейтін себептерге (су еткізу желісінде қысымның ауытқуы, ерт, судың төмөн сапасы мен ластануы және т.с.с.);
- механикалық зақымдарға, агрессивтік жұғыш заттарды пайдалану салдарынан химиялық және абраズивтік заттардың әсер ету іздеріне;
- қызмет көрсету және күтім жасау жөніндегі нұсқаулықтың талаптарын сақтамаған кезде;
- басқа өндірушінің қосалқы белшектерін пайдаланған жағдайда;
- бүйымды тағайындалуы бойынша пайдаланбаған жағдайда;
- бүйым 0 °C-ден төмөн температурада пайдаланылған кезде;
- бүйім мен оның қосалқы белшектерінің табиги тозуымен болған ақауларға: нығызыдағыштардың, тығыздамалардың, тәсемелердің, сәнді баstryмалардың.

Дүшқа арналған құбыршек үзілуге төзімді. Созған немесе бүккен кезде құбыршекке қатысты көп күш қолданған жағдайда металл үзілуі немесе тарқатылып кетуі мүмкін. Осылайша бұлінген құбыршек жөнделмейді және алмастырылмайды.

RUS

ОТМЕТКИ О ПРОДАЖЕ ИЗДЕЛИЯ

Внешний вид и комплектация изделия проверяются в момент покупки.

Модель:

Мне представлена вся информация о приобретенном товаре. Претензий к внешнему виду и комплектности изделия не имею, с гарантийными условиями, инструкциями по монтажу, обслуживанию и уходу за изделием ознакомлен.

Подпись продавца:

Сатушының қолы:

Дата продажи:

Сатылған күн:

Фирма-продавец:

Сатуши-фирма:

М.П.

М.О.

Подпись покупателя:

Сатып алушының қолы:

ОТМЕТКИ СЕРВИСНОГО ЦЕНТРА:

| | |
|--|--|
| | |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | |

ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ОРТАЛЫҒЫНЫҢ БЕЛГЛЕРИ:

| | |
|--|--|
| | |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | |

ЕДИНЫЙ ТЕЛЕФОН СЛУЖБЫ СЕРВИСА:

8-800-234-77-67

Звонок по России БЕСПЛАТНЫЙ.

По данному телефону Вы можете обратиться по вопросам:

- сервисного обслуживания;
- гарантийного обслуживания;
- информационной поддержки по продукции.

Сервисные центры действуют в городах Российской Федерации.

Дополнительную информацию Вы можете найти на сайте www.iddis.ru.



Понравился душевой гарнитур —
оставь отзыв на Яндекс.Маркете
www.market.yandex.ru

iddis[®]

Разработано и произведено по заказу уполномоченной организации, принимающей претензии, владельца российской торговой марки IDDIS, поставщика.

PR0SP0RT ACT: R03.001, DATE: 11.2021

KZ

БҮЙІМДЫ САТУ ТУРАЛЫ БЕЛГЛЕР

Бүйімдің сыртқы түрі мен жылдықтылығы сатып алған сәтте тексеріледі.

Ултасы:

Маган сатып алған тауар тұралы барлық аклар берілді. Бүйімдің сыртқы түрі мен жылдықтылығына қатысты киорат-тапташтар қойылады, кепілдік шарттармен, бүйімді монтадау, қызмет жасауда және күтім жасау жөніндегі нұсқаулармен келісемін.

М.П.

М.О.

Подпись покупателя:

Сатып алушының қолы:

ҚАЗАҚСТАН РЕСПУБЛИКАСЫНДАҒЫ СЕРВИСТІК ОРТАЛЫҚТАР:

1. Алматы:

Райымбек к., 208 А үй, 314 кенсе
+7 (727) 320-09-09
+7 (707) 807-67-59
+7 (727) 320-18-10
+7 (727) 320-18-11

2. Костанай:

Бородин к., 173 үй
+7 (7142) 57-44-12
+7 (7142) 57-44-95
+7 (7142) 57-42-19

Уәкілдің үйін болып табылатын IDDIS' ресейлік сауда маркасы
иссинің тапсырысы бойынша азрленген және өндірілген.